



EQUAL HOUSING LENDER

IGUALDAD DE OPORTUNIDADES DE PRESTAMOS PARA VIVIENDAS

Conducimos nuestros negocios de acuerdo con las **Leyes Federales de Igualdad de Oportunidades de Prestamos**

**BAJO LA LEY FEDERAL DE VIVIENDAS
EQUITATIVAS ES ILEGAL QUE DEBIDO A RAZA,
COLOR, ORIGEN NACIONAL, RELIGION, SEXO,
INCAPACIDAD FISICA, ESTADO FAMILIAR
(SI TIENE NIÑOS MENORES DE 18 AÑOS DE EDAD):**

- Se niegue un préstamo que tenga como propósito comprar, construir, mejorar, reparar o dar mantenimiento a una vivienda, o se niegue un préstamo garantizado por un vivienda; o
- Se discrimine en fijar la cantidad, tasa de interés, duración, procedimientos de solicitud u otros términos o condiciones de tal préstamo, o en tasar la propiedad.

SI USTED CONSIDERA QUE SE HA DISCRIMINADO EN SU CONTRA, DEBE SOMETER SU QUERELLA (QUEJA) AL:

Assistant Secretary for Fair Housing and Equal Opportunity
Department of Housing & Urban Development
Washington, DC 20410

Para procesar bajo la Ley Federal de Viviendas Equitativas
y a la

Federal Reserve Consumer Help
PO Box 1200
Minneapolis, MN 55480

Para procesar bajo los reglamentos del Federal Reserve Board

ES TAMBIEN ILEGAL BAJO LA LEY DE IGUAL OPORTUNIDAD DE CREDITO DISCRIMINAR EN CUESTIONES DE CREDITO:

- Por razon de raza, color origen nacional, religion, sexo, estado civil o edad,
- Por razon de que el ingreso provenga de asistencia publica, o
- Por razon de que se haya presentado querella (queja) bajo la Ley de Proteccion de Credito del Consumidor.

SI USTED CONSIDERA QUE SE HA DISCRIMINADO EN SU CONTRA DEBE SOMETER SU QUERELLA (QUEJA) AL:

Federal Reserve Consumer Help
PO Box 1200
Minneapolis, MN 55480